香港特別行政區政府入境事務處 Immigration Department, the Government of the Hong Kong Special Administrative Region 來港就讀申請表(由申請人填寫)

Application for Entry for Study in Hong Kong

(to be completed by the applicant)



此欄由辦理機關處理 FOR OFFICIAL USE ONLY 檔案條碼 Reference barcode

注意: (i) 有關申請手續及所需文件 · 請參閱「來港就讀入境指南」[ID(C) 996] • Note: Please read the 'Guidebook for Entry for Study in Hong Kong' [ID(E) 996] for the application procedures and documents required for the application.

- (ii) 領取本表格無須繳費。This form is issued free of charge.
- (iii) 請用黑色或藍色筆以正楷填寫本表格。Please complete this form in BLOCK letters using black or blue pen.
 (iv) □ 請在適當方格內塡上「✓」號。□ Please tick as appropriate.
- 根據香港法例,任何人士如明知而故意申報失實或填報明知其為虛假或不相信為真實的資料,即屬違法,而該人所獲發的任何 簽證/進入許可或獲准的逗留期限即告無效。 警告:
- A person who knowingly and wilfully makes a statement or gives information which he/she knows to be false or does not believe to be true shall be Warning : guilty of an offence under the Laws of Hong Kong and any such visa/entry permit issued or permission to enter or remain in Hong Kong granted shall have no effect.

甲部 Part A: 申請來港就讀 Application for Study in Hong Kong					
1. 個人資料 Personal Particulars					
姓名(中文)(如適用)					
姓(英文) Surmame in English B r ü h 1 Remark: Your personal particulars					
名(英文) Given names in English Daniel should be exactly the same as those in					
別名(如有) Alias (if any)					
性別 Sex					
國籍 Germany 婚姻狀況 受 未婚 已婚 回離婚 分居 喪偶 Wardial status Marital status					
香港身份證號碼 (如有) Hong Kong identity card no. (if any) () 內地身份證號碼 (如有) Mainland identity card no. (if any)					
旅行證件類別 Passport 旅行證件號碼 ABC1234567 Travel document type Travel document no.					
簽發地點 Germany 簽發日期 0 2 0 3 2 0 1 8 屆滿日期 0 2 0 3 2 0 2 8 Place of issue 日dd 月mm 年 yyyy 日dd 月mm 年 yyyy					
電郵地址(如有) Daniel.Brühl@gmail.com E-mail address (if any)					
聯絡電話號碼 Contact telephone no. +49 4240 16 47 54 存					
現時定居國家/地區 Germany 申請人是否在定居國家/地區獲得永久居留身份? Country/Territory of domicile 申請人是否在定居國家/地區獲得永久居留身份? Has the applicant acquired permanent residence in his/her country/territory of domicile? Ves No					
在定居國家/地區的居留時間 2 2 年 0 0 月 Length of residence in country/territory of domicile year(s) month(s)					
職業 Student 現時僱主的名稱(如適用) Occupation Name of current employer (if applicable)					
現時僱主的地址 (如適用) Address of current employer (if applicable)					
申請人是否現正在香港? Is the applicant currently staying in Hong Kong?					
□ 是 ● ● □ □ □ □ Permitted to remain until □ □ □ □ □ □ Status B留 / 空養人 訪客 其他 U □ □ □ □					
✔ No					
如本表格爲影印本或從互聯網下載, 請填寫此欄。 在本頁內所填報的資料均屬正確、完備和真質。 The information given on this page is correct, complete and true.					
Please complete this column if this form is a photocopy or downloaded copy. 日期 Date9/2/2022 *申請人/父/母/合法監護人簽署 *Signature of applicant/parent/legal guardian					
*16 歲以下的申請人須由其父、母或合法監護人簽署。請將不適用者刪去。 *If the applicant is under the age of 16, this application should be signed by his/her parent/legal guardian. Please delete where inappropriate.					

1

1. 個人資料 (續) Personal Part	1. 個人資料 (續) Personal Particulars (Continued)					
現時住址 Present address	Alter Wall 18					
(請在界內填寫) (please fill in within border)	Lauda-konigshofen					
	Baden-Wurttemberg	00				
固定住址 (如與上述不同) Permanent address (if different from above)		and here the second				
(請在界內填寫)						
×.						
2. 擬來港就讀時間 Proposed S 擬抵進日期 Proposed date of entry 10/08/2022	擬在港逗留時間 Proposed duration of stay 6 months Rema					
 申請來港居留的隨行受養人 Accompanying Dependants (S 加有需要, 前影印或從互聯網額处 	(配偶及 18 歲以下未婚及受養子女)(如適用) 6 mor	e fill in nths (For studying 1 semester) onths (For studying 2 semesters/ whole emic year)				
# 姓(英文) () Surname in English						
名(英文) Given names in English 姓名(中文)(如適用)	別名 (如有)					
Name in Chinese (if applicable)	Alias (if any)	照片 Photograph				
性別 男 女 出生日其 Sex Male Female Date of bi	引 出生地點 rth 日 dd 月 mm 年 yyyy Place of birth	照月 Thotograph 請在此處貼上近照一張				
	N係 婚姻狀況 elationship Marital status	Affix one recent photograph here (照片大小為不超過 55 乗 45 毫米				
旅行證件類別 Travel document type 旅行語	性號碼 Travel document no. 內地身份證號碼(如有)Mainland identity c	ard no. (if any) 及不小於 50 乘 40 毫米)				
如現正在香港(請註明)If currently sta 獲准逗留至		(Photograph should not be larger than 55mm x 45mm and not smaller than 50mm x 40mm)				
Permitted to	在港身份 L L L L L L L Status 學生 就業 居留 訪客 其他 Student Employment Residence Visitor Othe	ers				
香港身份證號碼(如有) Hong Kong identity card no. (if any) () () 檔案條碼 Reference barcode						
Country/Territory Has the d	否在定居國家/地區獲得永久居留身份? ependant acquired permanent residence in Le Yes No untry/territory of domicile?					
 # 姓(英文) () Surname in English 名(英文) Given names in English 						
姓名(中文)(如適用) Name in Chinese (if applicable)	別名(如有) Alias (if any)					
性別 □男 女 出生日 Sex □ Male □ Female Date of b	Place of birth	照片 Photograph				
國籍	Huiii 日dd 月mm 年yyyy Friedd o forfun 暑係 婚姻狀況 celationship Marital status	請在此處貼上近照一張 Affix one recent photograph here				
	件號碼 Travel document no. 內地身份證號碼(如有)Mainland identity of	(照片大小為不超過 55 乘 45 毫米 card no. (if any) 及不小於 50 乘 40 毫米)				
如現正在香港(請註明) If currently sta 獲准逗留至		(Photograph should not be larger than 55mm x 45mm and not smaller than 50mm x 40mm)				
29 曲 22 曲 22 Permitted to remain until 日 dd 月 mm	在港身份 L L L L L L ^{年 yyyy} Status 學生 就業 居留 訪客 其他 Student Employment Residence Visitor Othe	ers				
香港身份證號碼(如有) Hong Kong identity card no. (if any)	(田	北欄由辦理機關處理 For official use only) 案條碼 Reference barcode				
Country/Territory Has the c	在在定居國家/地區獲得永久居留身份? ependant acquired permanent residence in La Yes No vuntry/territory of domicile?					
如本表格為影印本或從互聯網下載, 請填寫此欄。	在本頁內所填報的資料均屬正確、完備和真實。 The information given on this page is correct, complete and	true				
Please complete this column if this form is a photocopy or downloaded copy.	日期 *申請人/父/母/合法監 Date 9/2/2022 *Signature of applicant/parent/le	egal guardian				
ID 995A (4/2015)	2	Please don't sign in e-signature.				

ID 995A (4/2015)

4. 申請人擬在港就讀的資料 Information of		ed Study in H	long Kong .			
在港就讀學校的名稱及地址. Name and address of school in Hong Kong Hong Kong Shue Yan University, 10 Wai Tsui Cresent, Braemar Hill, North Point, Hong Kong						
在港入讀的年級/修讀的課程 Class/Course to be attended in Bachelor of Commerce (Honours) in Accounting Programme						
 學歷/專業資格(按獲取資格的日期序列出) 	Education (Dec form			2400 • III •		
				1	eriod of study	
曾就讀的學校/學院/大學/其他教育機構名稱 Name of school/college/university/other education institution	主修科目 Major subject		發的學位/資格 Qualification obtained	由(月/年) From (mm/yy)	至(月/年) To (mm/yy)	
SRH Hochschule Heidelberg	Accounting	Bachelor Degree		09/2020	Now	
				-		
6. 申請人預計在港的生活開支 Applicant's I 事項 Item				D. 61		
	費用(港幣)	Cost (HK\$)	間逃(如週用)	Brief description (i	f applicable)	
 (i) 學費(每學年) School fee (each academic year) (ii) 住宿(每月) Accommodation (each month) 	0					
(II) 在值(報月) Accommodation (each month) ☑ 宿舍 照相住樓宇 與親人居住 residential hall □ rented flat □ lives with relativ	S1900					
 (iii) 交通費及膳食費(每月約數) Costs of transport and meal (approximately each month) 	S2000					
(iv) 其他(每月) Others (each month)	S1000					
(v) 總計 Total:	S4900					
7. 申請人的經濟狀況 Financial Situation of				102-18 501-10 (011-101)		
事項 Item	金額(港幣)Amo	ount (HK\$)	簡述(如適用)	Brief description (if applicable)	
(i) 存款 Deposit S	30000		Remark: Plea			
(ii) 入息 Income			you have evidence to afford the total amount of 6 months			
			total amo	unt of 6 h	nonths	
(iii) 其他(請簡述) Others (please state briefly)						
8. 曾在港修讀短期課程的資料						
Information on Previous Short-term Studies 在緊接本申請前的十二個月內,申請人是否曾在港修	0 0	内委进宣笔教者	等院校開辦的結期調和	2		
Has the applicant ever taken any short-term studies offered by before the submission of this application?	間的推行学位项技權 Hong Kong higher educat	的首相同寻叙 tion institutions v	with degree-awarding powe	rs in the past 12 n	nonths immediatel	
(請提供該短期課程的名稱、 【 是 修讀學校及修讀日期) Yes (please provide the name, school						
and period of such short-term studies)						
☑ ^否 No						
如本表格爲影印本或從互聯網下載, 諸填寫此欄。 在本頁內所填報的資料均屬正確、完備和真實。 The information given on this page is correct, complete and true.						
ease complete this column if this form a photocopy or downloaded copy.						
ID 995A (4/2015)	3		Pleas	e don't sign in	e-signature.	

ID 995A (4/2015)

本申請表甲部第 1 項內的申請人須塡寫本項,如申請人爲 16 歲以下的兒童(兒童申請人),須由其父、母或合法監護人簽署。 The applicant in item 1 of Part A of this application form is required to complete this item. If the applicant is a child under the age of 16 (child applicant), this application should be signed by his/her parent/legal guardian.						
本人	向香港	特別行政區入境事務處遞交本申請	· 謹此作出以下聲明:			
	(a)	*** 1 / 印英山港 1 纵边大西北	nent of the Hong Kong Special Administrative Region (F 姓名。	IKSAR), I declare the following:		
(1)	(a)	*I/The child applicant have/has not ch	anged my/his/her name before.			
		★本人/兒童申請人曾經更改姓 *I/The child applicant have/has chang	名。曾用旳殅名如卜; ed my/his/her name and used the following name(s) befo	ore:		
	(b)		入境/遞解/遣送或要求離開香港。 been refused entry into, deported from, removed from o	raquired to leave Hone Kone		
		*本人/兒童申請人曾被拒絕入	境/遞解/遣送或要求離開香港。有關的日期	及詳細資料如下:		
		*I/The child applicant have/has prev details are as follows:	ously been refused entry into, deported from, removed	from or required to leave Hong Kong. The date(s) and		
	(c)		簽發簽證/進入許可以入境香港。 been refused a visa/entry permit for entry into Hong Ko	20		
		□ *本人/兒童申請人曾被拒絕簽	發簽證/進入許可以入境香港。有關的日期及	詳細資料如下:		
	1	*I/The child applicant have/has previo	ously been refused a visa/entry permit for entry into Hon	g Kong. The date(s) and details are as follows:		
(ii)		意爲處理本申請個案而進行任何所 at to the making of any enquiries necessary				
(iii)			或政府機關(包括在香港特別行政區境內或境外	N的)提供 *本人/兒童申請人的資料。		
		nt to releasing *my/the child applicant's in		g those inside or outside the HKSAR, for the processing of		
	錄或資	料。		入境事務處提供爲處理本申請個案所需的任何記		
	of the H	KSAR may require for the processing of the	is application.	y record or information which the Immigration Department		
	積金計	·劃管理局)以作核對用途。		f政區境內或境外的公、私營機構(包括強制性公 ding the Inland Revenue Department) and any other public		
	or priva	te organizations inside or outside the HKSA	R (including the Mandatory Provident Fund Schemes A	uthority) for verification purposes.		
(vi)				言為真實的資料,根據香港法例即屬違法,可被檢		
		」具後做這離省港。本申請可做拒絕 這加於申請人及受養人的逗留條件,		t准簽發的入境簽證/進入許可/延期逗留,或任		
	I unders	stand that any person who knowingly and w	rilfully makes a statement or gives information which he	she knows to be false or does not believe to be true for the		
	applicat		fence under the Laws of Hong Kong and is liable to pro permit/extension of stay so granted or issued to the app come null and void.	osecution and subsequent removal from Hong Kong. This plicant and his/her dependants and any conditions of stay so		
(vii)				定院校修讀指定課程。除非事先獲得入境事務處		
			換院校及課程,亦不得接受有薪或無薪的僱傭。 hild applicant to remain in Hong Kong for study will be	工作。 subject to the condition that *I/the child applicant shall only		
	take up	a specified course at the specified educatio	nal institution as may be approved. Unless prior permi	ssion is obtained from the Immigration Department, change		
(viii)		• • •	nent, whether paid or unpaid, are not allowed. 夠資金以支付在港就讀期間的一切費用及開支	٥		
	I unders	stand that *I/the child applicant am/is require	ed to have adequate funds to cover all the expenses and	expenditure throughout the period of study in Hong Kong.		
(ix)	表內名	受養人的保證人,負責在其獲准逗留	留香港期間的一切費用及開支。本人亦承諾倘受	f關申請載於本申請表乙部。本人承諾擔任本申請 f醫人在入境事務處處長所批准的逗留期限屆滿時		
		港,本人願意承擔責任,將受養人 it on behalf of all the accompanying depen		ence in Hong Kong as my dependant(s) which are set out in		
	Part B	of this application form. I undertake that	I will be the sponsor responsible for all the expenses	and expenditure of the accompanying dependant(s) of this ility for the dependant(s)' repatriation to (insert place of		
	domicil	e) <u>Germany</u> i		f Immigration, the accompanying dependant(s) fails to leave		
(x)	Hong K		- *木人/鼠童由識人整會向內地方關或胆白驗。	因私往來港澳通行證(通行證)及有關的赴港簽注以		
(A)	來港就	注讀。本人明白 *本人/兒童申請人3	医港前應把發給 *本人/兒童申請人的進入許可	標籤貼在具有相關赴港簽注的通行證上,才可來港		
			周赴港簽注的通行證為電子通行證,則須於辦理 :他旅行證件,*本人/兒童申請人將會被拒入場	入境手續時一併出示簽發予 *本人/兒童申請人的		
	* Shoul	d this application for an entry permit be succ	essful, *I/the child applicant will apply for an Exit-entry Pe	ermit for Travelling to and from Hong Kong and Macao (EEP)		
				ly. I understand that an entry permit granted to *me/the child val in Hong Kong for study. In case *my/the child applicant's		
	EEP be	aring the relevant exit permission is an elect	ronic EEP, *I/the child applicant should present it togethe	er with the entry permit granted to *me/the child applicant for		
(xi)	就本人	所知所信,本申請表內甲部所填報	pplicant enter Hong Kong on other travel document, *I/th 的各項資料均為正確、完備和真實。			
-	日期	*申請人		Druit		
H	Date _	9/2/2022 *Signatu 将不適用者刪去。Please delete where in	re of applicant or Name and signature of parent/legal appropriate.	guardian/U//www		
1	^ 只主	適用於在申請表內列有受養人的申請	人。請將不適用者删去。			
1	* 只主	適用於內地的中國居民,包括現時響	panying dependants in the application. Please delete w 居於香港和澳門的內地居民申請進入香港就讀	•請將不適用者刪去。		
	Onl	y applicable to the Chinese residents of th lying for entry to Hong Kong for study. P	e Mainland including those who are currently residing i	n Hong Kong or Macao on a temporary basis, and who are		
TD	115A	(4/2015)	4			